

ยกเลิกขั้นความลับนับตั้งแต่วันที่ คสช. ให้ความเห็นชอบ โดย
นางสาวสุนันทา กังวะลอกุลกิจ ผู้อำนวยการสำนักการค้าสินค้า
กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ



ที่ พ.ณ ๐๖๐๖/๔๙

สำนักเลข เอก ตรวจสอบ
รับที่ ๖ 946 ล๊อค^{กัน}
วันที่ ๒๐ มิ.ย. ๒๕๕๗ ๑๓.๙๕

સીજ (ગુરુ)
૨૬
૨૦ મ.ગ. ૯૭

กระทรวงพาณิชย์
๔๔/๑๐๐ ถนนทบูรี ๔
อ.เมือง จ.นนทบุรี ๑๑๐๐๐

๒๐ มิถุนายน ๒๕๕๗

เรื่อง การลงนามใน Memorandum of Agreement และ Side Letter ผลลัพธ์การหารือสองฝ่ายระหว่างไทยกับ
ฟิลิปปินส์ ขอด้วยการผ่อนผันไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีการเปิดตลาดสินค้าข้าวภายใต้องค์การการค้าโลกของ
ฟิลิปปินส์

เรียน เลขาธิการคณะรักษาความสงบแห่งชาติ

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. ร่าง Memorandum of Agreement ผลลัพธ์การหารือสองฝ่ายระหว่างไทยกับฟิลิปปินส์ ข้อดูเซย์การผ่อนผันไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีการเปิดตลาดสินค้าข้าวภัยได้องค์การการค้าโลกของฟิลิปปินส์ และคำแนะนำอย่างไม่เป็นทางการ

๒. ร่าง Side Letter ยืนยันว่า เมื่อได้ที่พิจารณาสมมูลกับ Tax Expenditure Subsidy (TES) กับการนำเข้าข้าว จะปฏิบัติต่อข้าวของไทยไม่น้อยไปกว่าข้าวที่นำเข้าจากแหล่งอื่นๆ และคำเปลอຍ่างไม่เป็นทางการ

ด้วยกระทรงพาณิชย์ขอเสนอเรื่องการลงนามใน Memorandum of Agreement และ Side Letter ผลลัพธ์การหารือสองฝ่ายระหว่างไทยกับฟิลิปปินส์ ขอติดเชยการผ่อนผันไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีการเปิดตลาดสินค้าข้าวภายในประเทศ ให้ต้องการการค้าโลกของฟิลิปปินส์ มาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการหัวหน้าคณะรักษาความสงบแห่งชาติ พิจารณาอนุมัติ

ທັນນີ້ ເຮືອດັ່ງກ່າວມີຮາຍລະເວີຍດ ຕັ້ງນີ້

๑. เรื่องเดิม

๑.๑ ภายใต้องค์การการค้าโลก (World Trade Organization: WTO) พลิบปินส์ใช้มาตรการจำกัดการนำเข้าข้าวภายใต้ระบบการเปิดตลาดขั้นต่ำ (Minimal Market Access: MMA) ตั้งแต่ ๑ กรกฎาคม ๒๕๔๘ – ๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๕ อัตราภาษีในโควตาเร้อยลละ ๔๐ โดยด้วยการจำกัดการนำเข้าข้าวตั้งกล่าวให้ไทยตัวยการจัดสรรโควตาเฉพาะให้ไทย (Country Specific Quota: CSQ) ๙๕,๐๐๐ ตัน/ปี (ปีโควตาของไทยเริ่มตั้งแต่ ๑ กรกฎาคม – ๓๐ มิถุนายน ของปีถัดไป) ทั้งนี้ ภายใต้พันธกรณี WTO เมื่อสิ้นสุดวันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๕ พลิบปินส์ต้องเปลี่ยนมาใช้มาตรการภาษี (tarification) ในการเปิดตลาดสินค้าข้าว

๑.๒ เมื่อวันที่ ๓๐ มีนาคม ๒๕๕๕ พลิปปินส์ยื่นขอผ่อนผัน (Waiver) ไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีเปิดตลาดสินค้าข้าวภายใต้ WTO ออกไปอีก ๕ ปี (๑ ก.ค. ๒๕๕๕ - ๓๐ มิ.ย. ๒๕๖๐) ซึ่งพลิปปินส์จะต้องได้รับความยินยอมจากสมาชิก WTO โดยต้องเจรจาด้วยผลกรอบจากการดำเนินการของพลิปปินส์ ซึ่งมีประเทศไทยที่ขอเจรจารวม ๙ ประเทศ แบ่งได้เป็น ๒ กลุ่ม คือ กลุ่มที่ขอชดเชยข้าว ได้แก่ ออสเตรเลีย จีน เอลซัล瓦ดอร์ ปากีสถาน อินเดีย เวียดนาม และไทย และกลุ่มที่ขอชดเชยเรื่องอื่น (Non-rice) ได้แก่ แคนาดา และสหราชอาณาจักร

๒. ความเร่งด่วนของเรื่อง

ตามกระบวนการของ WTO ฟิลิปปินส์จะได้รับการผ่อนผันไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีการเปิดตลาด สินค้าข้าวภายในได้ WTO อย่างเป็นทางการ เมื่อนำเข้าเรื่องการขอผ่อนผันเสนอต่อที่ประชุม Council for Trade in Goods (CTG) ให้อ้อนทานดีก่อนที่จะนำเข้าเรื่องเสนอให้ที่ประชุม General Council ให้การรับรอง เมื่อฟิลิปปินส์ได้รับอนุญาตผ่อนผันไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีฯ อย่างเป็นทางการแล้ว ฟิลิปปินส์จะปฏิบัติตามผลการเจรจาสองฝ่ายเพื่อ

ขอเชิญการขอผ่อนผันดังกล่าวกับประเทศที่ขอเจรจา โดยการประชุม General Council ครั้งต่อไป กำหนดจะจัดขึ้น ในวันที่ ๒๔-๒๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๗ ณ องค์การการค้าโลก นครเจนีวา ประเทศสวิตเซอร์แลนด์

๓. สาระสำคัญ ข้อเท็จจริง และข้อกฎหมาย

๓.๑ ไทยได้เจรจากับพิลิปปินส์เพื่อขอขยายการที่พิลิปปินส์ขอผ่อนผัน (Waiver) ไม่ปฏิบัติตาม พันธกรณีเรื่องการเปิดตลาดสินค้าข้าวแล้ว ๗ ครั้ง ครั้งล่าสุดเมื่อวันที่ ๑๐ มิถุนายน ๒๕๕๗ ทั้งนี้ ในการหารือครั้งล่าสุด พิลิปปินส์ยอมรับเงื่อนไขต่างๆ ตามที่ไทยเรียกร้องทั้งหมด และได้สะท้อนไว้ในร่าง Memorandum of Agreement (MOA) ซึ่งเป็นเอกสารผลลัพธ์ของการเจรจาขอการขยายเวลาห่วงไทยและพิลิปปินส์ (รายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ ส่งมาด้วย ๑) โดยประเด็นสำคัญ ได้แก่ พิลิปปินส์จะขยาย CSQ ให้ไทยเพิ่มเป็นลำดับจากปัจจุบัน ๘๘,๐๐๐ ตัน/ปี เป็น ๒๙๓,๑๐๐ ตัน/ปี ในปี ๒๕๕๗-๒๕๖๐ ในอัตราภาษีนำเข้าร้อยละ ๔๐ ระหว่างปี ๒๕๕๕-๒๕๕๗ และลดเป็นร้อยละ ๓๕ ในปี ๒๕๕๘ ทั้งนี้ หาก MOA มีผลบังคับใช้หลังวันเริ่มนับปีcrofta (๑ กุมภาพันธ์) ต้องปรับลดปริมาณcrofta ตามสัดส่วนเวลาที่ล่าช้าออกไป

๓.๒ นอกจาก MOA ที่สามารถตกลงกันในประเด็นสำคัญได้ทั้งหมดแล้ว ไทยและพิลิปปินส์ยังคง ในการเดินเพิ่มเติม ดังนี้

- พิลิปปินส์ยอมรับเงื่อนไขเรื่องวิธีการบริหารcrofta CSQ ของไทยที่ไทยเรียกร้องทั้งหมด เพื่ออำนวย ความสะดวกการนำเข้าข้าวจากไทย ทั้งนี้ ที่ผ่านมา วิธีการบริหารcrofta นำเข้าข้าวของพิลิปปินส์เป็นอุปสรรคสำคัญ ประการหนึ่งต่อการส่งออกข้าวไทยไปพิลิปปินส์

- พิลิปปินส์ยืนยันว่า เมื่อได้มีการให้ Tax Expenditure Subsidy (TES) กับการนำเข้าข้าว (ภายใต้ โครงการ TES รัฐบาลพิลิปปินส์จะสนับสนุนให้เอกชนนำเข้าข้าว โดยหน่วยงานของรัฐจะช่วยรับภาระด้านภาษีนำเข้า ขณะที่ผู้นำเข้าจะเสียค่าธรรมเนียมให้หน่วยงานของรัฐในอัตราที่ต่ำกว่าภาษีนำเข้า) จะปฏิบัติต่อข้าวของไทยไม่น้อยไป กว่าข้าวที่นำเข้าจากแหล่งอื่นๆ ในรูปแบบการแลกเปลี่ยนหนังสือที่ลงนามโดยรัฐมนตรีของทั้งสองฝ่าย (Side Letter) รายละเอียด Side Letter ปรากฏตามสิ่งที่ ส่งมาด้วย ๒

๓.๓ พิลิปปินส์แจ้งความคืบหน้าว่า พิลิปปินส์สรุปผลการเจรจา กับ ประเทศไทยแล้ว และการเจรจา กับ แคนาดา ก็ใกล้จะเสร็จสิ้น พิลิปปินส์จึงหวังว่าจะสามารถสรุปผลการเจรจาด้วยกับทุกประเทศ และนำเรื่องการขอ ผ่อนผันเสนอต่อที่ประชุม CTG ภายใต้ WTO ในวันที่ ๑๘ มิถุนายน ๒๕๕๗ เพื่อให้ฉันทามติก่อนที่จะนำเรื่องเสนอที่ ประชุม General Council ในวันที่ ๒๔-๒๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๗ ให้การรับรอง ซึ่งจะมีผลให้พิลิปปินส์ได้รับการผ่อนผัน ไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีการเปิดตลาดสินค้าข้าวภายใต้ WTO อย่างเป็นทางการ

๓.๔ จากราคาส่งออกข้าวของไทยที่ลดลง และการนำเข้าข้าวจากไทยของพิลิปปินส์ที่เพิ่มขึ้น ไทยจะ ได้รับประโยชน์จากการขยายcrofta นำเข้าข้าวจากไทยของพิลิปปินส์

๓.๕ ปัจจุบัน ราคaxia ส่งออกของไทยลดลงเป็นลำดับ ส่งผลให้ความสามารถในการแข่งขันใน ตลาดโลกเพิ่มขึ้น โดยในช่วงเดือนมกราคม – วันที่ ๑๘ พฤษภาคม ๒๕๕๗ ราคaxia ส่งออกข้าวของไทยเฉลี่ยอยู่ที่ ๓๙๑ เหรียญสหรัฐ/ตัน ลดลงจากราคาเฉลี่ยในปี ๒๕๕๖ ที่ ๔๗๒ เหรียญสหรัฐ/ตัน (ในช่วงเดือนมกราคม – วันที่ ๑๘ พฤษภาคม ๒๕๕๖ ราคaxia ส่งออกข้าวของเวียดนามเฉลี่ยอยู่ที่ ๓๗๘ เหรียญสหรัฐ/ตัน ขณะที่ราคaxia เฉลี่ยปี ๒๕๕๖ อยู่ที่ ๓๗๔ เหรียญสหรัฐ/ตัน และของอินเดียอยู่ที่ ๓๗๔ เหรียญสหรัฐ/ตัน และ ๔๐๙ เหรียญสหรัฐ/ตัน ตามลำดับ)

๓.๖ ในปี ๒๕๕๙ พิลิปปินส์นำเข้าข้าวจากไทย ๖๘,๖๐๙ ตัน เพิ่มขึ้นถึงร้อยละ ๑,๕๓๗.๓ จาก ๓,๓๗๖ ตันในปี ๒๕๕๕ นอกจากนี้ ในช่วงเดือนมกราคม – มีนาคม ๒๕๕๗ พิลิปปินส์นำเข้าข้าวจากไทย ๕๗,๔๗๗ ตัน เพิ่มขึ้นถึงร้อยละ ๒๐๑,๕๕๒.๓ จาก ๒๖ ตันในช่วงเดียวกันของปีก่อนหน้า

๓.๗ นอกจากประดิษฐ์เรื่องข้าว พิลิปปินส์ยังแจ้งว่า รัฐมนตรีเกษตรของพิลิปปินส์ลงนามอนุมัติการ ออกใบอนุญาตให้นำเข้าไก่ prerup (ปูรุสก) จากโรงงานของไทย ๗ โรงงานได้แล้ว (พิลิปปินส์มาตรวจสอบโรงงานของ ไทยตั้งแต่เดือนกุมภาพันธ์ ๒๕๕๕) และอยู่ระหว่างดำเนินการภายในเพื่อออกประกาศเผยแพร่เพื่อให้มีผลบังคับใช้ ซึ่ง คาดว่าจะเสร็จสิ้นภายในเดือนมิถุนายน ศกนี้ ทั้งนี้ หน่วยงานที่เกี่ยวข้องของพิลิปปินส์จะส่งใบอนุญาตให้กับแต่ละ

รายงานของไทยโดยตรงด้วย อายุ่งไร์กีดี พิลิปปินส์ขอความร่วมมือให้ไทยอย่าเผยแพร่ข้อมูลเรื่องนี้ จนกว่าพิลิปปินส์จะดำเนินกระบวนการภายใต้ในเพื่อออกประกาศแล้วเสร็จ

๕. รายงานการวิเคราะห์หรือศึกษาตามกฎหมาย ผู้ติดตามรัฐมนตรีหรือคำสั่งใดๆ

๖. ผลกระทบ

๗. ค่าใช้จ่ายและแหล่งที่มา

๘. ความเห็นหรือความเห็นชอบ/อนุมัติของหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง

๙. ข้อเสนอของหน่วยราชการ

กระทรวงพาณิชย์จึงเห็นควรเสนอคณะกรรมการรักษาความสงบแห่งชาติพิจารณา

๙.๑ ให้ความเห็นชอบสารัตถะของร่าง Memorandum of Agreement (MOA) ผลลัพธ์การหารือสองฝ่ายระหว่างไทยกับพิลิปปินส์ ขอเชิญการผ่อนผันไม่ปฏิบัติตามพันธกรณีการเปิดตลาดสินค้าข้าวภายใต้การค้าโลกของพิลิปปินส์ และร่าง Side Letter ยืนยันว่า เมื่อได้ที่พิลิปปินสมมิ粒การให้ Tax Expenditure Subsidy (TES) กับการนำเข้าข้าว จะปฏิบัติต่อข้าวของไทยไม่น้อยไปกว่าข้าวที่นำเข้าจากแหล่งอื่นๆ

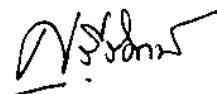
๙.๒ มอบหมายให้เอกอัครราชทูตผู้แทนถาวรสหภาพไทยประจำสำนักการการค้าโลกหรือผู้แทนลงนามในเอกสาร MOA ผลลัพธ์การหารือสองฝ่าย และ Side Letter ตามข้อ ๙.๑

๙.๓ มอบให้ผู้แทนไทยข้างต้นพิจารณาใช้ดุลพินิจตามสถานการณ์ ตามความเหมาะสม ในเรื่องอื่นใดที่จะเป็นประโยชน์ต่อไทย หากมีการแก้ไขถ้อยคำที่มิใช่สาระสำคัญใน MOA และ Side Letter ดังกล่าว

๙.๔ มอบหมายให้กระทรวงการต่างประเทศจัดทำหนังสือมอบอำนาจเต็ม (Full Power) ให้แก่เอกอัครราชทูตผู้แทนถาวรสหภาพไทยประจำสำนักการการค้าโลกหรือผู้แทนเป็นผู้ลงนามใน MOA และ Side Letter ดังกล่าว

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา หากเห็นชอบ ขอได้โปรดนำเสนอคณะกรรมการรักษาความสงบแห่งชาติ พิจารณาอนุมัติ ต่อไป

ขอแสดงความนับถือ



(นางศรีรัตน์ รัชฎาภรณ์)

ปลัดกระทรวงพาณิชย์

ปฏิบัติราชการแทน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์

กรมเจรจาการค้าระหว่างประเทศ

โทร. ๐๒-๕๐๗-๗๔๔๙

โทรสาร ๐๒-๕๔๗-๕๖๒๕

E-mail: chiyawanc@dtn.go.th

